

CE - DECLARATION-OF-COMFORMITY
CE - KONFORMITÄTSERKLÄRUNG
CE - DECLARATION-DE CONFORMITE
CE - CONFORMITEITSVERKLARING

Daikin Europe N.V.

- 01 (GB) declares under its sole responsibility that the air conditioning models to which this declaration relates:
- 02 (D) erklärt auf seine alleinige Verantwortung daß die Modelle der Klimaanlage für die diese Erklärung bestimmt ist:
- 03 (F) déclare sous sa seule responsabilité que les appareils d'air conditionné visés par la présente déclaration:
- 04 (NL) verklaart hierbij op eigen exclusieve verantwoordelijkheid dat de airconditioning units waarop deze verklaring betrekking heeft:
- 05 (E) declara bajo su única responsabilidad que los modelos de aire acondicionado a los cuales hace referencia la declaración:
- 06 (I) dichiara sotto sua responsabilità che i condizionatori di modello a cui è riferita questa dichiarazione:
- 07 (GR) δηλώνει με αποκλειστική της ευθύνη ότι το προϊόν/τα κλιματιστικών συσκευών στο οποίο αναφέρεται η παρούσα δήλωση:
- 08 (P) declara sob sua exclusiva responsabilidade que os modelos de ar condicionado a que esta declaração se refere:

VAM150FA8VE*, VAM250FA8VE*, VAM350FA8VE*, VAM50FA8VE*, VAM650FA8VE*, VAM800FA8VE*, VAM1000FA8VE*, VAM2000FA8VE*, * , . , 1 , 2 , 3 , ... , 9

- 01 are in conformity with the following standard(s) or other normative document(s), provided that these are used in accordance with our instructions:
 - 02 (den) bjevenden Norm(en) oder einem anderen Normdokument oder -dokumenten entspricht/sprechen, unter der Voraussetzung, daß sie gemäß unseren Anweisungen eingesetzt werden:
 - 03 sont conformés à la(s) norme(s) ou autre(s) document(s) normatif(s), pour autant qu'ils soient utilisés conformément à nos instructions:
 - 04 conform de volgende norm(en) of ten of meer andere bindende documenten zijn, op voorwaarde dat ze worden gebruikt overeenkomstig onze instructies:
 - 05 están en conformidad con la(s) siguiente(s) norma(s) u otro(s) documento(s) normativo(s), siempre que sean utilizados de acuerdo con nuestras instrucciones:
 - 06 sono conformi all(i) seguente(i) standard(i) o altro(i) documento(i) a carattere normativo, a patto che vengano usati in conformità alle nostre istruzioni:
 - 07 esta oupovna je toj(i) o(n)kož(i)toj(i) pr(i)točnoj(i) i o(n)kož(i)toj(i) pr(i)točnoj(i) korovnoj(i), ur(i)o tvoj pr(i)vođenom o(n) uputstv(i)u o upovna je tvoj o(n)ovis, mek:
- EN60335-2-40,
- 01 following the provisions of:
 - 02 gemäß den Vorschriften der:
 - 03 conformément aux stipulations des:
 - 04 overeenkomstig de bepalingen van:
 - 05 siguiendo las disposiciones de:
 - 06 secondo le prescrizioni per:
 - 07 με τη τήρηση των διατάξεων των:
 - 08 de acordo com o previsto em:
 - 09 a соответствии с положениями:
- 01 Note * as set out in and judged positively by
 - 02 Hinweis * wie in der aufgeführt und von positiv beurteilt gemäß Zertifikat
 - 03 Remarque * tel que défini dans et évalué positivement par conformément au Certificat
 - 04 Bemerk * zoals vermeld in en positief beoordeeld door overeenkomstig Certificaat
 - 05 Nota * como se establece en y es valorado positivamente por de acuerdo con el Certificado
 - 06 Nota * как то определено в и оценено положительно от согласно Certifikata
 - 07 Zbiranje * kao što je navedeno u i ocenjeno pozitivno od prema Certifikatu
 - 08 Nota * como se estabelece em e avaliado positivamente por de acordo com o Certificado
 - 09 Poznamka * jakylo uveden v a pozitivně zjištěno v souladu s osvědčením
 - 10 Napomena * kako je izloženo u pozitivno ocijenjeno od strane prema Certifikatu
 - 11 Information * enligi och godkännts av enligt Certifikat
 - 12 Merk * som del teknisk information i og gjennomsøst ved bedømmelse av ifølge Sertifikaat
 - 13 Huom * joka on esitetty asiakirjassa ja oika on hyväksynyt Sertifikaatin mukaisesti.
 - 14 Poznámka * jak bylo uvedeno v a pozitivně zjištěno v souladu s osvědčením
 - 15 Napomena * kako je izloženo u pozitivno ocijenjeno od strane prema Certifikatu
 - 16 Megjegyzés * a(z) alapján a(z) igazolta a megjelölt, a(z) tanúsítvány szerint.
 - 17 Uwaga * z treści dokumentacji pozytywne opinie są udzielone przez .
 - 18 Noit * asa cum este stabilit în și aprobat pozitiv de în conformitate cu Certificatul .
 - 19 Opomba * kol je doobreno v in odobreno s strani v skladu s osvedčenjem .
 - 20 Märkus * nagu on näidatud dokumentis ja heaks kiitnud järgi vastavalt sertifikaadile .
 - 21 Zabeleška * karkto e izloženo v i ocenjeno pozitivno od sukladno Certifikata .
 - 22 Pastaba * kaip nurodyta ir kaip teigiamai išvertėta pagal Sertifikaat .
 - 23 Pezimas * kaip nurodėta ir kaip teigiamai išvertėta pagal Sertifikaat .
 - 24 Poznámka * ako bolo uvedené v a pozitívne zistené v súlade s osvedčením .
 - 25 Not * da beirritojigi gipi ve Sertifikaama göre tarafından olumlu olarak değerlendirilmiştir gipi.

- 01** Daikin Europe N.V. is authorised to compile the Technical Construction File.
- 02** Daikin Europe N.V. hat die Berechtigung die Technische Konstruktionsakte zusammenzufassen.
- 03** Daikin Europe N.V. est autorisé à compiler le Dossier de Construction Technique.
- 04** Daikin Europe N.V. is bevoegd om het Technisch Constructiebestel samen te stellen.
- 05** Daikin Europe N.V. está autorizado a compilar el Archivo de Construcción Técnica.
- 06** Daikin Europe N.V. è autorizzata a redigere il File Tecnico di Costruzione.

CE - DECLARAÇÃO-DE-CONFORMIDADE
CE - ЗАЯВЛЕНИЕ-О-СОТВЕТСТВИИ
CE - OPGEVLDELSEERKLÆRING
CE - FÖRSÄKRAN-OM-ÖVERENSSTÄMMELSE

CE - ZJAWA O USKLABENOSTI
CE - MEGFELELŐSEGHNYILATKOZAT
CE - DEKLARACJA-ZGODNOSCI
CE - DEKLARACIJE-DE-CONFORMITATE

CE - ZJAWA O SKLADNOSTI
CE - VASTAVUSEDEKLARATSIOON
CE - DEKLARACIJA-ZGODNOSTI
CE - DEKLARACIJE-DE-CONFORMITATE

- 09 (NB) заявляет исключительную под свою ответственность, что модели кондиционеров воздуха, к которым относится настоящее заявление:
- 10 (GB) declares under its sole responsibility that the air conditioning models to which this declaration relates:
- 11 (S) deklarerar i egenkäpp av hvarvartig att tillförlidighetsmodellerna som berörs av denna deklaratión innefattar allt som omfattas av följande krav för att de tillförlidighetsmodellerna som berörs av denna deklaratión innefattar allt:
- 12 (K) erklærer et fuldstændigt ansvar for at de tilförlidighetsmodeller som berörs av denna deklaratión innefattar allt som omfattas av följande krav för att de tillförlidighetsmodellerna som berörs av denna deklaratión innefattar allt:
- 13 (NB) ilmoittaa yksinomaan omalla vastuullaan, että läänän ilmoituksen tarkoitamat luotettavuusmallit:
- 14 (CZ) prohlašuje ve své plné odpovědnosti, že modely klimatizace, k nimž se toto prohlášení vztahuje:
- 15 (HR) izjavlja pod isključivo vlastitom odgovornošću da su modeli klima uređaja na koje se ova izjava odnosi:
- 16 (H) teljes felelőssége tudatában kijelenti, hogy a klímaberendezés modellek, melyekre a nyilatkozat vonatkozik:

VAM1500FA8VE*, VAM800FA8VE*, VAM1000FA8VE*, VAM1500FA8VE*, VAM2000FA8VE*, * , . , 1 , 2 , 3 , ... , 9

- 08 estão em conformidade com a(s) seguinte(s) norma(s) ou outro(s) documento(s) normativo(s), desde que estes sejam utilizados de acordo com as nossas instruções:
- 09 соответствует следующим стандартам или другим нормативным документам, при условии их использования согласно нашим инструкциям:
- 10 overholder følgende standard(er) eller andre andre retningsgivende dokument(er), forudsat at disse anvendes i henhold til vore instruktioner:
- 11 respektive utrustning är utformad i överensstämmelse med och följer följande standard(er) eller andra normgivande dokument, under förutsättning att användning sker i överensstämmelse med våra instruktioner:
- 12 respektive ustrj er i overensstemmelse med følgende standard(er) eller andre normgivende dokument(er), under forudsætning at disse bruges i henhold til våre instruksjoner:
- 13 saazavat sauravzen standarden ja muiden objektivisten dokumentien vaatimuksia edellytten, että niitä käytetään ohjeidemme mukaisesti:
- 14 za preopklad, že jsou využívány v souladu s našimi pokyny, odpovídají následujícím normám nebo normativním dokumentům:
- 15 u skladu sa sledjenim standardom(i) ili drugim normativnim dokumentom(i)ma, uz uvjet da se oni koriste u skladu s našim uputama:

Low Voltage 2006/95/EC
Machinery 2006/42/EC
Electromagnetic Compatibility 2004/108/EC

- 01 Directives, as amended.
- 02 Direktiven, gemäß Änderung.
- 03 Directives, telles que modifiées.
- 04 Richtlijnen, zoals gewijzigd.
- 05 Directives, según lo emmendado.
- 06 Direktive, come da modifica.
- 07 Oδηγίες, όπως τροπονομήσι.
- 08 Directives, conforme alteração em.
- 09 Директиве со всеми поправками.

CE - ATTIKTIES-DEKLARACIJA
CE - ATBILSTIBAS-DEKLARACIJA
CE - VYHLÁSENIE-ZHODY
CE - UYUMULUK-BILDIRISI

- 17 (EL) deklarije na vlastnu odgovornost, da modelne klimatizatorov, klychovy dovozky nimejsza deklaracija:
- 18 (GB) declares under its sole responsibility that the models of air conditioning units, to which this declaration relates:
- 19 (S) deklarerar i egenkäpp av hvarvartig att tillförlidighetsmodellerna som berörs av denna deklaratión innefattar allt som omfattas av följande krav för att de tillförlidighetsmodellerna som berörs av denna deklaratión innefattar allt:
- 20 (K) erklærer et fuldstændigt ansvar for at de tilförlidighetsmodeller som berörs av denne deklaratión innefattar allt som omfattas av följande krav for at de tilförlidighetsmodeller som berörs av denne deklaratión innefattar allt:
- 21 (NB) ilmoittaa yksinomaan omalla vastuullaan, että läänän ilmoituksen tarkoitamat luotettavuusmallit:
- 22 (I) dichiara sotto sua responsabilità che i condizionatori di modello a cui è riferita questa dichiarazione:
- 23 (GR) δηλώνει με αποκλειστική της ευθύνη ότι το προϊόν/τα κλιματιστικών συσκευών στο οποίο αναφέρεται η παρούσα δήλωση:
- 24 (P) declara sob sua exclusiva responsabilidade que os modelos de ar condicionado a que esta declaração se refere:
- 25 (TR) lamamen kendi sorumluluğunda olmaksızın bu bildirim için oluğu klima modellerinin aşağıdaki standartlar ve norm belirlen beğenileceği beyan eder:

- 16 megjelölnek az alábbi szabvány(ok)nak vagy egyéb irányító dokumentum(ok)nak, ha azokat előírás szerinti használatuk:
- 17 spełniają wymogi następujących norm i innych dokumentów normalizacyjnych, pod warunkiem że używane są zgodnie z naszymi instrukcjami:
- 18 sunt în conformitate cu următoarele (normativele) standard(e) sau al(e) documente(n) normative, cu condiția ca acestea să fie utilizate în conformitate cu instrucțiunile noastre:
- 19 skladu z naslednjimi standardi in drugimi normami, pod pogojem, da se uporabljajo v skladu z našimi navodili:
- 20 on vastavusse järgmistele standarditele või teiste normatiivse dokumenteidega, kui need kasutatakse vastavalt meie juhenditele:
- 21 соответствует на следующие стандарты или другие нормативные документы, при условии, что они используются в соответствии с нашими инструкциями:
- 22 alinnka zemiau normuolus standartus ir jebka klisu normuolus dokumentus su sąlyga, kad yra naudojami pagal mūsų nurodymus:
- 23 tad, ja fakti atbilstošs dažojo norādījumiem, abtā saņemšiem standartiem un citiem normatīviem dokumentiem:
- 24 suv zlože s naslednjimi (normativni) normoivni) abo inimi) normativni(i) dokumentoivni(i), za preopklad, že se používajú v súlade s našimi navodami:
- 25 üritin, talimatilarmza gde küllanilmas košulyvä asjaldaki standartlar ve norm belirlen beğenileceği beyan eder:

- 10 Direktiver, med senere ændringer.
- 11 Direktiv, med foretagne ændringer.
- 12 Direktiv, med foretagne ændringer.
- 13 Direktiv, således som ændret.
- 14 i platām zariņi.
- 15 Smeincas, karko je izmijenjeno.
- 16 irányelvények és módosítások rendelkezései.
- 17 z različnejšimi popravkami.
- 18 Direktivelor, cu amendamentele respective.

<A>	DAIKIN.TCF.009F212-2009
	KEMA (NB0344)
<C>	5927-KRO/ECM95-4303

- 21 Zabeleška * karkto e izloženo v i ocenjeno pozitivno od sukladno Certifikata .
- 22 Pastaba * kaip nurodyta ir kaip teigiamai išvertėta pagal Sertifikaat .
- 23 Pezimas * kaip nurodėta ir kaip teigiamai išvertėta pagal Sertifikaat .
- 24 Poznámka * ako bolo uvedené v a pozitívne zistené v súlade s osvedčením .
- 25 Not * da beirritojigi gipi ve Sertifikaama göre tarafından olumlu olarak değerlendirilmiştir gipi.

- 19** Daikin Europe N.V. je pooblaščen za sestavo datoteke s tehnično dokumentacijo.
- 20** Daikin Europe N.V. on valtuutettu laatimaan Teknisen asiakirjan.
- 21** Společnost Daikin Europe N.V. má oprávnění ke kompilaci souboru technické konstrukce.
- 22** Daikin Europe N.V. is bevoegd om het Technisch Constructiebestel samen te stellen.
- 23** Daikin Europe N.V. está autorizado a compilar el Archivo de Construcción Técnica.
- 24** Daikin Europe N.V. è autorizzata a redigere il File Tecnico di Costruzione.

DAIKIN EUROPE N.V.
Zandvoordestraat 300, B-8400 Oostende, Belgium

Jean-Pierre Beuselink
General Manager
Ostend, 4th of January 2010